

نور افشان

حقیقی نور وہ تھا جو دنیا میں آئے ہر ایک آدمی کو روشن کرتا ہے

جلد ۴۲ ہفتہ بروز جمعہ لودیانہ سے شائع ہوتا ہے۔ ۱۳ مارچ ۱۹۱۳ء نمبر ۱۱

یہ کتابیں کرچن بک سٹور لودیانہ سے معرفت پادری ای ایم ویری صاحب
بذریعہ وی پی یا نقد قیمت پر مل سکتی ہیں

تواریخ		تواریخ
۱۰	تلاش حق اردو رومن اردو	تواریخ کلیسیا
۲	دولت لازوال اردو	تواریخ مذہب
۱	دولت لازوال رومن اردو	تواریخ روم
۱۰	عزت پشمال اردو	تواریخ مصر
۲	رومن اردو	تواریخ یونان
۱۰	حالات جاپان	موقع روس
۲	شریف بیبیاں	قدیم مسیحیوں کے حالات
۱۰	چند لیلیا سادھنی اردو اردو گورکھی	حیات پولوس
۲	نہیں ہند	حیات داؤد
۱۰	وکیل کی سرگذشت رومن	جنرل گارفیلڈ کی سوانح عمری اردو
۲	سوچ پرکاش	مفید حکایتیں
۱۰	ہندو مذہب کے متعلق	راہپال سنگھ
۲	ستیا رتھ پرکاش وپن اردو	
۱۰	سمپراے	
۲	۶	

ویدوں کی تعلیم
وشنوکے دس اوتار
ویدک تصنیفات
ویدوں کی قسم بنائیاں اور چڑھاوے سپانی
ویدوں کی دیوتا پرستی
ویدوں کی ازلیت
پرستش حیوانات
تیرتھ
اہل ہندو کے تہوار
دین اسلام کے متعلق
اسلام میں حج اردو
خدا کے اسلام
مناجع القرآن
الکفارہ

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30
LION
IN JAPAN

۱۰	بائبل یا قرآن	۱۰	اشعار شیریں	۲	سوالات
۱۱	مسیح ابن اللہ	۱۱	خدا ہمارا باپ	۳	سوالات مسیحی کی انجیل پر گورکھی
۱۲	میزان الحق	۱۲	کیا انجیل منسوخ ہوگئی	۴	مسیح کی انجیل پر گورکھی
۱۳	طریق الحیات	۱۳	الصفات کا دن	۵	لوقا کی انجیل پر
۱۴	کشف القرآن	۱۴	فہرست قرآن رومن اردو فی جلد	۶	یوحنا کی انجیل پر
۱۵	عقائد اسلامیہ	۱۵	تحقیق الاسلام حصہ اول	۷	مسیحیوں کی واسطے
۱۶	ینایع الاسلام	۱۶	سلسلہ اصلاح	۸	تواریخ کلیسیا
۱۷	ہدایت المسالین	۱۷	اصلاح تمدن	۹	حل مشکلات حصہ اول
۱۸	تحقیق الایمان	۱۸	اصلاح زراعت	۱۰	تحقیق بائبل
۱۹	تواریخ محمدی	۱۹	اصلاح اخلاق	۱۱	طالبان حق
۲۰	تعلیم محمدی	۲۰	ہند کی افلاس کا انسداد	۱۲	تواریخ بائبل
۲۱	دین اسلام اور اسکی ترویج از روئے اسلام	۲۱	شادی کی بابت خیالات	۱۳	حیات مسیح
۲۲	دعوت اسلام	۲۲	صنعت و دستکاری	۱۴	مسیح کا نمونہ
۲۳	گنجینہ اسلام رومن	۲۳	اسکول کی کتابیں	۱۵	مسیح کے خاص دوست
۲۴	بیگناہ نبی	۲۴	اردو کا قاعدہ	۱۶	کشف الحقائق
۲۵	فارقلیط	۲۵	اردو کی پہلی کتاب	۱۷	راہ زندگی
۲۶	حضرت اسحق واسمعیل	۲۶	اردو کی دوسری کتاب	۱۸	موازنہ مذاہب رومن
۲۷	حضرت محمد	۲۷	اردو کی تیسری کتاب	۱۹	مسیح کی تعلیم
۲۸	انجیل شریف کی صحت درستی	۲۸	اردو کی چوتھی کتاب	۲۰	القاب مسیح
۲۹	اسرار الہی	۲۹	رومن اردو کا قاعدہ گنگ صاحب کا	۲۱	بائبل کس طرح پڑھنی چاہئے
۳۰	خدا کے دس حکم	۳۰	رومن اردو کی پہلی کتاب	۲۲	روحانی طاقت کے متعلق چند عجیبہ سوالات
۳۱	مسیح کے حق میں پیشینگوئیاں	۳۱	رومن اردو کی دوسری کتاب	۲۳	متفرق کتابیں
۳۲	مسیح یا محمد	۳۲	زمانہ سیکندر ریڈر گورکھی	۲۴	رامنسن کرو سو
۳۳	ساز	۳۳	گورکھی قاعدہ	۲۵	مار کوپولو کا سفر نامہ
۳۴	سچا اسلام	۳۴	کیٹی کیرم	۲۶	ابن حور اردو ۸ - طملائی شمع دان
۳۵	قرآن	۳۵	دینی سوال و جواب	۲۷	روح سے معمور زندگی
۳۶	یسوع مسیح	۳۶	پنجابی اردو حروف	۲۸	طریق دعا
۳۷	یسوع مسیح کی موت ورجی اٹھنا	۳۷	رومن اردو	۲۹	شعاع نور حصہ اول و دوم
۳۸	سورہ فاتحہ	۳۸	گورکھی	۳۰	طیغس یا رفین صلیب
۳۹	ہمارا شافع کون ہے	۳۹		۳۱	



فہرست مضامین

دوا گلدستہ اخبار
دس تاہم بقیات
(۲۵) رستہ اراکان ہی سے جیگیا دیوہ دیوہ ایڈیٹر ۵۰
دہم ایسی میلہ مقامی پرکچر ۹۰

نور افشاں

لودیانہ - جمعہ ۱۳ مارچ ۱۹۱۲ء

(۵) میں اپنے ساتھ کیا گیا تھا ہوں - ترجمہ نگری سفور
(۶) جنونی افغانیہ کے سبز قطعہ پرچہ ایک مضمون ۲۰
(۷) تحریر کردہ
(۸) اشتہارات ۱۲۰

گلدستہ اخبار

قانون میں جنگ جاری ہے - سویشی فرج کے دو کپتان
کپتان اور بنگ جو شیراز اور چوہدری کے ملک کے کر رہے
تھے پہنچ گئے ہیں۔
ہزار کیلینی ویدرے ۲۱ مارچ کو بمبئی میں نئے گھاٹ کا
افتتاح فرما کر ایڈیٹر ہارڈنگ کو انگلستان روانہ کر کے
دہلی لوٹ آئیں گے۔ اور ۲۱ مارچ کو کانفی کوئل سے جلکچٹ
کی مسدات فرمائیں گے۔ چند روز بعد پھر وہاں ہوتے ہوئے
آغاز میں درخشاں ہونگے۔

لیڈی ہارڈنگ صاحبہ ۱۴ مارچ کوئی دہلی میں زمانہ بی بی کا
ادھر ہسپتال کا سنگ بنیاد رکھیں گی
ہزار کیلینی لارڈ ٹیلینڈ نے ایک شاندار مجمع کے سامنے جس
میں گورنر سیلون بھی موجود تھے سیلون ریوے کا افتتاح کیا
ایک اطالوی فرج نے سیدی ابراہیم پریش قدسی کو
۶۰۰ عربوں کو منتشر کر دیا جو ۱۴۰۰ انیس میدان جنگ
میں چھوٹ گئے۔ اطالوی فرج میں ایک افسر اور ۲۵ سپاہی
ہلاک ہوئے اور چند سپاہی زخمی۔

امیر خیر اور بہاری سلطان چند کی دھوکہ دہی کی خانہ
سہ مشیوں کے سلسلہ میں باختر میں افغانوں کے لئے ڈپٹی
کنفرس ہلی کے آگے درخواست دی گئی۔ مگر نامعلوم ہوئی۔
گورنر کے ہفتے میں ہندوستان میں ۱۱۸۹۱ آدمی طاعون میں
مقتول ہوئے اور ۹۸۸۸ آدمی مرے۔ بمبئی میں ۸۴۹ موتیں ہوئیں
مسلس میں ۲۸۵ بنگال میں ۱۱ پنجاب میں ۳۵۰ برما میں ۵۰۵
میسور میں ۱۶۶ اور مالاکہ ۴۶۴۔
نیویارک میں اس قدر طوفان ہوا کہ برقی سڑکیں بے کار ہو گئیں
ہزار آدمی شہر میں برف بنانے میں مصروف ہیں۔ ۱۸۹۵ء کے طوفان
سے بڑا ابھاری طوفان ہے۔
ایک نہایت سنت اندھی نے جی گورشتہ ۵۰ سال کے بعد
نہیں دیکھی تھی۔ ہزار لوگ دھوکا کھائی کہ جو کچھ اس پر دے میں سے
ایک ہے۔ ویران کر دیا ہے۔
ایک بھاری لہریہ ہو کر پہنچ گئی۔ اداس نے سارے موضع
کو تباہ کر دیا۔ باشندوں کی حالت دردناک ہے۔
پرنس کارول کی شادی شہنشاہ روس کی رط کی کے
ساتھ ہوئی۔
اطالین افواج نے اب زروق دارالصدر فیضان پر
قبضہ کر لیا ہے۔
آرٹلر ایٹس میں مشقی جنگ کے وقت ۱۰ سپاہی ہلاک ہوئے

سے ہلاک ہوئے۔
اس سال کی بڑی بڑی نہریں کھودی گئی ہیں جو ۱۹۱۵ء سے
اختتام تک ایک کروڑ ایکڑ زمین پر آبپاشی کر سکیں گی۔
رنگوں کی آتشزدگی دس لاکھ لوگوں کی تعداد ۱۶۵ سے
زیادہ نہ ہوگی۔ لیکن نقصان کی مقدار ایک لاکھ سے اوپر ہے۔
ہزار کیلینی کانٹرا چیف جنرل سرو مورگ دی سی۔ جی۔
سی۔ ایس۔ آئی۔ ۱۰۰ سے ڈی سی کو تمام عزت دیکھا دینی جو
کو کانٹرا چیف کی ہے۔ جب تک وہ یہاں سے روانہ ہوئیں
ہزار آئیں ہمارا چٹالہ نے وکٹوریہ ڈائنڈ جو بی ہندو کیل
سکول لاہور کو ۱۰۰ روپیہ گرانٹ دینے کا وعدہ کیا ہے۔ ہمارا
کثیر پتے ہی سے ہر سال کچھ عطیہ دیتے ہیں۔ اور ہم امید کی
جاتی ہے کہ ان ہر دور اجاڑوں کی مانند پنجاب کے دیگر ہندو
اور کچھ رہنما بھی کریں گے۔

دی رائٹ آڈریل سکرٹری آف سٹیٹ ایشیا بڑی خوشی
سے ہزار کیلینی جنرل سرو چیف ڈیفن جی۔ سی۔ جی۔ کے
سی۔ ایس۔ آئی۔ کے۔ سی۔ دی۔ او۔ سی۔ آئی۔ ای کو
ہزار کیلینی گورنر جنرل کی کونسل کا ممبر انتخاب کرتے ہیں
بروز ہی کہ ہزار کیلینی کانٹرا چیف کے عہدے پر مامور
ہوتے ہیں۔

آرٹلر ایٹس میں مشقی جنگ کے وقت ۱۰ سپاہی ہلاک ہوئے

LIBRARY

IN JAPAN

تاریخیت

۷ مارچ ڈوریزو۔ پرنس وچس ڈیڈ آج داروہو کے ہیں
سلامی کے بعد وہ غشی پر اترے جہاں ان کا استقبال
کرایا گیا۔

۷ مارچ طہران۔ سیمجر ولس ایک گھر سے کوئیں میں مرے
ہوئے پائے گئے ہیں۔ ان کی مہم صدام نے لڑائی کے دوران
بڑی دلیری دکھائی۔

۷ مارچ برلن۔ سمریہ ایک اخبار تمام روٹس کے ایڈیٹر
کو تین ماہ کی قید کا فتوے ہوا ہے۔ کیونکہ اس نے شہزادہ
دوسرے کو بدنام کیا تھا۔

۷ مارچ مدراس۔ ایک جوان پرائیویٹ حوکہ دوم سپر
وامتوس کا آج اپنے آپ کو گولی سے مار ڈالا۔ اس نے
قواعد کے لئے دردی پہنی۔ اپنی بندوق بھی لی۔ اور ایک کمرے
میں جا کر پھانسی میں گولی ماری۔ اس کا نام موصل تھا۔

۸ مارچ کیپ ٹاؤن فرج نے جو کہ جوہر برگ کے ٹریڈس
ہال میں قحبہ ہنسی میں ایک ممبئی ملاوٹن کر دیا ہے۔ اس
کے خلاف سات بھاری جرم ہیں ایک یہ کہ وہ ہاشمہ کو
کوٹنے والی چیزیں بیچتا تھا۔ وہ اپنی گدشتہ زندگی کے
سبب سے جلاوطن کر دیا ہے۔ نہ اس کے اس نے ضرور
کوٹکلیٹ دینے سے منع کیا۔

۸ مارچ لندن۔ سرولین برٹوڈ نے لندن کٹی کے چیرمین ہونا
ابھی قبول نہیں کیا ہے۔ جو کہ کلکتہ کے انٹرنیشنل نمائش کے
متعلق ہے۔

۹ مارچ۔ سینٹ لوئس۔ مسوری ایتھلیٹک کلب کی ۸
منزلہ عزت آگ سے جل گئی اور سخت نقصان ہوا۔ ۱۰۰ آٹا
کھو گئے ہیں اور ۷ لاشیں بازاروں میں پائی گئیں یہ نقصان

دس لاکھ کا ہوا ہے۔

۹ مارچ۔ دیرہ گزہ ہزار باغیوں نے آٹا سیر پر اتحاد دیوں
کو شکست دی۔ اتحادی ٹامپیکو کو واپس جا رہے ہیں جبکہ
امریکن ہٹش وجرس جنگی جہاز جلدی سے جا رہے ہیں۔

۹ مارچ۔ طہران۔ ایکٹ اور سکا۔ سیمجر ولس کی مہم
کو ۲۰۰۰ پونڈ دے رہے ہیں۔ اہل فارس کی ایک کٹی بھی
میدم ادلس کو سونپ دیں ایک گھر کے لئے چندہ کر رہے ہیں

۹ مارچ۔ لندن۔ سمریہ بادشاہ نے رائے دینے والوں
کے قتل کو نہ منلو کیا۔ سرنیکمر سٹ نے کہا کہ وہ حمل میں ہوا
کے پاس وکیل کے جانو لگی۔ یہ خبر ہے کہ یہ ایڈر کے موقعہ
پر ہو گا۔

۹ مارچ۔ دہلی۔ سرنی ڈن لائڈ انجینٹ بمبئی سے دہلی
میں وارد ہوئے۔ پیٹ فدم پر گارڈ آف آرمز وینڈ تھا۔
جہاں کہ ہر کیلنڈر کے استقبال کے لئے ذیل کے اشخاص

تھے۔ چیف کسٹنر دشان میجر مینڈن۔ ڈوٹی کسٹنر دہلی۔
سٹاف ہیڈ کوارٹر اس معجزہ لمر جزل نبیری۔ جزل
شور۔ جزل اینڈرسن۔ میرٹھ ڈوینز کے افسر سٹاف۔

سراج کماہن۔ سرجن جزل لوکس جزل برٹوڈ۔ آئریل
سرایکل۔ میجر سپیش فوجی حکمرے۔ بریگڈ جزل مرمر۔
انسپیکٹر جزل توپ خانہ۔ ملک عمر حیات خاں کرنل کول
وکیٹین بین۔ واسرنگ لاج سے اردہ دہلی اور بڑے ہسر

جو کہ دہلی میں تعین تھے۔ ہر کیلنڈر کا لائڈ انجینٹ کے ساتھ
گاڑی میں یہ اشخاص تھے۔ سمریہ ایک۔ سٹان
کے چیف۔ کرنل۔ آر۔ ایس۔ ٹی سکاٹ کیپٹن رچرڈ۔

کیپٹن درزن۔ وبردس۔ جبکہ گاڑی اسٹیشن پر پہنچی
تو قلعہ سے سلامی ہوئی۔ ہر کیلنڈر بوجھ پونڈ گاڑی سے
اترنے کے بعد جزل اینڈرسن سے ملے اور لوڈ گاڑو آت

آ کر کا ملاحظہ کرنے تشریف لے گئے۔ واپس آکر تمام باقی
افران سے ہاتھ ملایا۔ ہر کیلنڈر کا لائڈ انجینٹ مع
کرنل کول وکیٹین بین کے واسرنگ لاج کو موٹر میں

تشریف لے گئے۔ جہاں کہ ہر کیلنڈر اس وقت ہیں۔
۹ مارچ۔ دہلی۔ ہر کیلنڈر دیکس رائے دلیٹی ہارڈوئج کج
مدرسہ عقول۔ مسیح دستاں کے میرٹھ سے واپس
آ گئے ہیں۔

راجہ سر ہزام سنگھ دلیٹی ہزنام سنگھ دہلی بی امرت کور
آج صبح دہلی تشریف آور ہوئے ہیں۔

۱۰ مارچ بمبئی۔ ہر کیلنڈر دلیٹی ہارڈوئج کے بمبئی ہیں
تشریف آوری کا انتظام ابھی تک پورا نہیں ہوا ہے۔ ہر
کیلنڈر دلیٹی ہارڈوئج ۲۰ ماہ حال جمعہ کی صبح کو کٹر بیر

شرمنیس پہنچ گئے۔ اور اس روز ڈاؤن ہال میں دوپہر کو
بیمیں میونسپلٹی کی طرف سے ایک درس دیا جاوے گا۔ درس
تیار ہو گیا ہے۔ اور ایک تقرری مسند وق کا بھی بندوبست

ہو گیا ہے۔ میونسپلٹی بمبئی کی طرف سے پہلے یہ تجویز تھی
کہ ہر کیلنڈر دیر رائے دہر کیلنڈر گورنر بمبئی کو موٹر
کے لئے دعوت دیں۔ لیکن ہر کیلنڈر لارڈ ہارڈوئج اس

کو منظور نہ کر سکے۔ اس کی جگہ کل رات کو ہر کیلنڈر لارڈ
دینگٹون کو ایک میونسپل ڈیڑہ دیا جائیگا۔ ۲۰ ماہ حال کو
دوپہر کے وقت گورنمنٹ ہاؤس میں ایک گارڈن پارٹی

دی جاوے گی۔ اس کی دعوتیں ہو چکی ہیں۔ ۲۱ ماہ
حال سنیچر کی صبح کو ہر کیلنڈر دیر رائے نئی گھاٹ کا افتتاح
فرادینگے اور دوپہر کو ہر کیلنڈر دلیٹی ہارڈوئج انگلستان کے
لئے روانہ ہونگی۔

۱۰ مارچ۔ لندن۔ سرائیہ دروگرے نے ہاؤس آف کامنز
میں یہ پیش تیار دیا کہ خطہ بوسکیول اس بنا پر ہائے گئے
ہیں۔ کہ وہ پورا تحقیقات کے لئے واپس جاوے گئے۔

۱۰ مارچ۔ مدراس۔ لفٹنٹ کرنل آر۔ جے کنا مرہ
آئی۔ ایم۔ ایس جینا نے گے انسپیکٹر جزل مدراس
۹ مئی سے ۱۹ کی رخصت پر جاتے ہیں۔

۱۰ مارچ۔ مدراس۔ لفٹنٹ کرنل آر۔ جے کنا مرہ
آئی۔ ایم۔ ایس جینا نے گے انسپیکٹر جزل مدراس
۹ مئی سے ۱۹ کی رخصت پر جاتے ہیں۔

کیا تم نے بھٹا اٹھا
چاہتے تھے کہ کو سلیقہ
امور خالص ہو یا کاتم
اعلیٰ درجہ تعلیم کا
مطلوع

اگر سالانہ نمونہ
جلد علانی ملن د
ناہان فصاحت و

بلایت کمزوریوں میں
نہایتا ہیں یہ علمی ترقی
نظم و ندرت پیش کر رہا

یہ ادبی کے معانی سے
مشرین کی گیس کا ریل
اثر مکتبہ ایما ہیں

اس کی مائیل کی تعلیم
اور علینا کر ہی میں صلبہ
شکوہ ایک سواہ کے آخری دن

نیز چاہتا ہے چند
سالانہ نمونہ
پیدا سوئی

جور اس

پنجاب

ایڈیٹوریل نوٹس

راستباز ایمان ہی سے جیگا

ایمان کی راستبازی

کلام کے چنے سے جو نبی
 ایمان کی راستبازی
 شخص کی نجات راستبازی ہی کے ذریعہ سے ہوتی ہے۔ اسی
 واسطے خداوند سبحان نے فرمایا ہے کہ نہرا ایک جو مجھے نہ اوند نہ اوند
 کرتا ہے آسمان کی بادشاہت میں داخل ہوگا۔ مگر وہی جو میرے
 آسانی یا پاپ کی مرضی پر چلتا ہے یعنی خدا کی مرضی پر چلتا ہی وہ ذریعہ
 ہے جس سے انسان نجات پا سکتا ہے۔ اور یہی مطلوبہ راستبازی
 ہے لیکن سوال یہ ہے کہ یہ راستبازی کس کی راستبازی ہے؟
 کیا انسان کی اپنی یا خدا کی؟ مسیح خداوند کے مذکورہ بالا قول سے
 ظاہر ہے کہ وہ راستبازی خدا کی مرضی پر چلتا ہے۔ اور خدا کی مرضی
 کیا ہے؟ خداوند سبحان نے اس سوال کا بھی جواب بڑی وضاحت کے
 ساتھ دیا ہے۔ اور فرمایا ہے کہ میرے باپ کی مرضی یہ ہے کہ جو کوئی
 میرے پیروں کے اور اُس پر ایمان لائے ہمیشہ کی زندگی پائے۔ اور میں اپنے
 آخری دن ہم زندہ کروں گا۔ (یوحنا ۱۱: ۲۶) یہاں سے ظاہر ہے کہ ہمیشہ
 کی زندگی کے واسطے جو چاہیے کو دیکھنا اور اُس پر ایمان لانا ہے۔ اسی کو وہی
 افلاطین ایمان کی راستبازی کہا ہے۔ جیسا کہ پورس رسول
 فرماتا ہے کہ غیروں نے جو راستبازی کی تلاش نہ کرتی تھیں۔
 راستبازی حاصل کی یعنی وہ راستبازی جو ایمان سے ہے۔
 (رومی ۹: ۳۰) مقابل میں اُس راستبازی کے جس کی تلاش اسریل
 نے کی۔ اور اُس تک وہ نہ پہنچے۔ اس لئے کہ انہوں نے ایمان
 سے نہیں بلکہ اعمال سے اُس کی تلاش کی؟ (ایضا آیت ۳۲)
 پس ظاہر ہے کہ راستبازی دو طرح کی ہیں۔ ایک جو ایمان سے
 پیدا ہوتی ہے۔ اور دوسری جو اعمال سے آجپتی ہے۔ اعمال سے
 جو راستبازی تلاش کی جاتی ہے۔ وہ دستیاب نہیں ہو سکتی

مگر جو راستبازی ایمان سے ہوتی ہے اُن دونوں راستبازیوں کا
 بالمقابل فرق یہ ہے۔ پہلے فرق یہ ہے کہ جو شخص اس
 راستبازی پر عمل کرتا ہے جو شریعت سے وہ اُس کی وجہ سے زندہ
 ہوگا۔ مگر جو راستبازی ایمان سے ہے وہ یوں کہتی ہے کہ تو اپنے
 دل میں یہ نہ کہہ کہ آسمان پر کون چڑھ سکا؟ یعنی مسیح کو آسمان لایا گیا
 یا کہ اُس کو اُس سے گھا؟ (یعنی رسول میں سے مسیح کو بلا کر اور پر لے
 کر) بلکہ کہتی ہے یہ کہ کلام تیرے نزدیک ہے۔ بلکہ تیرے منہ دار۔
 تیرے دل میں ہے۔ یہی ایمان کا کلام ہے جس کی ہم منادی
 کرتے ہیں کہ اگر تو اپنی زبان سے یسوع کے خداوند ہونے کا اقرار
 کرے اور اپنے دل سے ایمان لائے کہ خدا نے اُسے مردوں میں سے
 جلا یا تو تو نجات پائے گا۔ کیونکہ راستبازی کے لئے ایمان لانا دل
 سے ہوتا ہے۔ اور نجات کے لئے اقرار منہ سے کیا جاتا ہے۔ (رومی
 ۱۰: ۵-۱۰) اس مقام سے روشن ہے کہ وہ راستبازی جس پر
 نجات کا انحصار ہے۔ اس کے لئے ایمان لانا دل سے ہوتا ہے؟
 یعنی وہ نجات بخش راستبازی ایمان ہی کے ذریعہ سے پیدا ہوتی
 ہے۔ اور اُس میں دل اور زبان کا یکساں ہونا شامل ہے۔ اپنی
 ذاتی راستبازی جو اعمال سے پیدا ہوتی ہے۔ وہ ایمان کی
 دسترس سے بعید اور محال ہے۔ اسی لئے ایمان کی راستبازی
 کی ضرورت پڑی جس کو خدا نے انسان کی نجات کے لئے مہیا کر دیا
 اور اسی لئے وہ خدا کی راستبازی کو مہیا کرتا ہے۔ کیونکہ جو کچھ ہم کی
 کمزوری کے باعث شریعت سے نہ ہو سکا وہ خدا سے ہوا یعنی
 اُس نے اپنے بیٹے کو زندہ کرنا اور اُس کی صورت میں اور گناہ کی قربانی
 کے پیچھے کر دیا۔ اُس گناہ کی سزا کا حکم دیا تاکہ شریعت کا تقاضا ہم
 میں پورا ہو جو ہم کے مطابق نہیں بلکہ روح کے مطابق چلتے ہیں۔
 (رومی ۸: ۳-۴)

ایمان کی راستبازی
 ایمان کی راستبازی
 محبت کی راستبازی
 پر محبت اور محبت سے ملتی ہے۔ اور جس کی بنا خدا کی محبت پر

ہے۔ اور اس کا حصول ایمان سے ہوتا ہے۔ چنانچہ خداوند سبحان نے مٹا
 افلاطین بلند آواز سے بکا کر فرمایا ہے۔ کہ خدا نے دنیا سے اسی
 محبت کی کہ اُس نے اپنا اکوٹا مہیا بخش دیا تاکہ جو کوئی اس پر ایمان لائے
 پاک ہو بلکہ ہمیشہ کی زندگی پائے۔ (یوحنا ۱۱: ۲۶) اس سے وقف
 رضا اُسی کو اُس نے ہمارے واسطے کیا۔ مگر کیا کہ ہم اُس میں جو کہ
 مذکور راستبازی کو جانیں (۲ کرنتھیوں ۵: ۲۱) یعنی یہ راستبازی
 خدا کی اپنی ذاتی محبت سے پیدا ہوئی اور دنیا میں نمایاں ہوئی اور
 اس راستبازی کا سارا سلسلہ اور انجام محض خدا کی محبت ہی
 اس راستبازی کا مطلوب بھی محض محبت ہی ہے۔ ایمان جو راستبازی
 کا ذریعہ ہے۔ اُس کی ابتدا اور انتہا بھی محبت ہے۔ انسان سے
 یہی طلب کیا جاتا ہے کہ جس طرح باپ نے ہم سے محبت کی ہے۔
 اسی طرح ہم بھی باپ سے محبت کریں۔ اور محبت اسی میں ہے۔ کہ ہم خدا
 سے محبت رکھیں۔ جس کا یہ ایمان ہے کہ یسوع ہی مسیح ہے۔ وہ خدا کا
 پیدا ہوا ہے۔ اور جو کوئی والد سے محبت رکھتا ہے وہ اُس کی اولاد سے
 بھی محبت رکھتا ہے۔ جب ہم خدا سے محبت رکھتے۔ اور اُس کے مکمل
 پر عمل کرتے ہیں تو اس سے معلوم ہو جاتا ہے۔ کہ خدا کے فرزندوں سے
 بھی محبت رکھتے ہیں۔ اور خدا کی محبت یہ ہے کہ ہم اُس کے حکموں پر
 عمل کریں اور اس کے حکم سخت نہیں۔ جو کوئی خدا سے پیدا ہوا ہے۔
 وہ دنیا پر غالب آتا ہے۔ اور نہ جس سے دنیا مغلوب ہوئی ہے۔ ہمارا
 ایمان ہے۔ (۱ یوحنا ۵: ۱۰) یہاں سے روشن اور سرور ہے کہ وہ
 راستبازی جس کے ذریعہ نجات ملتی ہے اور ایمان راستباز
 ہوتا ہے۔ وہ محبت کی شریعت ہے۔ یعنی خدا کو پکارنا اور اُس
 کے لوگوں کو پکارنا۔ یہی فرمانبرداری مطلوب ہے جو شریعت کی
 فرمانبرداری نہیں جس سے راستباز مہیا نہ محال نہیں ناممکن
 ہے۔ مگر محبت کی شریعت کی فرمانبرداری ہے۔ محبت کی یہ فرمانبرداری
 نہایت طبعی اور ذاتی ہے۔ والدین اپنے اُسی بچہ کو بہت اچھا اور
 نیک سمجھتے ہیں۔ جو نہایت خوشی اور اپنی ذاتی رسانندی اور
 محبت سے اُن کے حکم کی فرمانبرداری کرتا ہے۔ نہ کہ اس کو جو
 مرثیہ کے مارے سے سزا سے بچ رہنے کے واسطے فرمانبرداری
 کرتا ہے۔ جہاں محبت ہے وہاں خوف نہیں ہے۔ اور جہاں خوف



میں اور میں
میں کی خدمت
کیا یہی طرح
کو سببات کا
بلکہ اپنے لئے
میں ہیں پر
نہیں مریخ نے اپنے
ما۔ اس جگہ ایک
س کا نام خداوند
سنگ مرمر کی
پیشی ہوئی ہیں
بستوں پر
میں کندہ ہو
نگار اس پر
ناراضیت
کہ کہ قصور و قبح
میں شکر مشن
میں کو ان کی
نہیں دعا کرتی
یا کہ ایک سال
روا پس آئے
فرمایا ہے کہ
اور کھٹکھاؤ

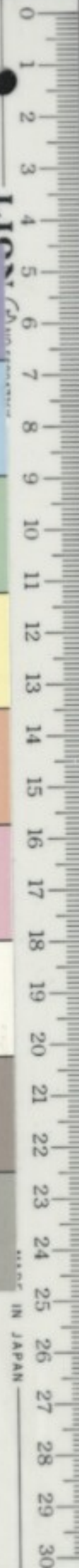
سنجیدہ سوالات
۱) مذکورہ ذیل سنجیدہ سوالات ہر ایک کی
لئے نہایت غور طلب اور قابل
عمل ہیں۔ جن سے اس کو اس کی روحانی زندگی میں بڑی بھاری
استقامت اور صلاح فراہمی ہو سکتی ہے۔ اور نہ صرف یہی بلکہ وہ اور
کے لئے نمونہ بنے ہیں تیار حاصل کر سکتا ہے۔ ایک انگریزی جیسوٹ
سے ٹکٹ سے ترجمہ کر کے ناظرین کے روحانی فائدہ کے لئے پیش کرتا
ہے۔ ایڈیٹر۔
۲) یہ سوالات خلوت میں پڑھنے چاہئیں۔ جبکہ کوئی اور سوائے
خدا کے تمہارے پاس نہیں ہے۔
۳) کیا تمہارے لئے ایک غیر فانی مسرے ہے جو کہ آنے والے غیر
ممد و دوزا سے میں از حد راحت و آلا بیان رنج کی متصل ہو سکتی ہو؟
۴) کیا حضور سے ہوس کے بعد ہی یا شاید چند ہی دنوں گشتوں کے
بعد تمہاری روح باقی انسان میں ابھی مسرت حاصل کرتی یا دوزخ
میں رات اور دن اب آلا باو لا بیان خدا اب انسانی نہ رہیگی؟
۵) کیا یہ امر قابل غور نہیں ہے کہ تم کہاں کو سرعت کے ساتھ دوڑ
جارے ہو۔ اور یہی کہ گنہگار اس فتوے سے جس کا وہ مستوجب
ہے کس طرح بچ سکتا اور ابھی خوشی کا حصد و برکتا ہے؟
۶) اگر تم چاہو کہ اس دنیا سے اٹھالے جاؤ۔ یا شاید آج رات ہی
کو بھلا تمہارے خیال میں کوئی عہد ہمیشہ کے لئے تمہارا سکرین ہوگی؟
۷) کیا خدا کے کلام میں واضح طور پر بتایا نہیں گیا کہ جن تک انسان
از سر پیدائہ ہو یعنی کہ وہ تبدیل نہ ہو وہ خدا کی بادشاہت میں داخل
نہیں ہو سکتا؟
۸) کیا دنیا کی بہت اور اس کے نلامات جینی دولت۔ عشرتیں۔
ہو و لعبتیں جن کی صحبت لباس و وضع و آرائی تم کو مان واپس
پہنود دھکر کرنے سے روکتی ہیں۔ اور اس طرح سے وہ تمہاری توجہ و
خیالات میں ایسے گہرے گئے ہیں کہ تم اس غروی چیز کے لئے کچھ بھی
فکر نہیں کرتے۔ بلکہ یہ چیزیں آخرت میں تم کو کیا فائدہ دیگی؟ ان
چیزوں کا انجام موت ہے۔ روم ۶: ۱۱ اور آدمی اگر ساری دنیا
کو حاصل کرے اور اپنی جان کا نقصان اٹھائے تو اسے کیا فائدہ
ہوگا؟ اور آدمی اپنی جان کے بدلے کیا دے سکتا ہے؟

۱۱۱-۱۱۲-۱۱۳

۹) کیا تمہارا دل دنیا کی چیزوں میں ایسا مستغرق نہیں ہو گیا کہ
تم کو روح میں کوئی خوشی حاصل نہیں ہوتی؟ اور کیا شیطان انہی چیزوں
میں تھال نہیں کرتا کہ تمہیں اپنے دل خدا کو دینے سے روکے؟
۱۰) کیا خدا اپنے کلام کے ذریعہ تم سے یہ کلام نہیں سوتا کہ در کیا
وہ تم کو نہیں بلاتا کہ تم سب کو اب تک تم میں وہ خوشی ہے کہ
تم قوس سے اس کی بات سنو، کیا اس نے تم کو تمہاری گناہ کا
جو حالہ حالت اور اپنے اس لانا تھا فضل کی بات نہیں بتلایا۔ جو کہ
نے ان شخصوں پر کیا چوگناہ کے سبب تباہ ہو گئے ہیں؟ کیا اس نے
تم کو نہیں بتلایا کہ اس نے اپنے اکلوتے بیٹے کو اس دنیا میں بھیجا
کہ گناہ کے خطرناک نتائج سے بچا دے اور یہ بھی کیا تم خدا کے فضل
کی ان تمام خوشخبریوں کی جو خدا نے انسان کو دی اور تمام نہایت ہی
بڑے وعدوں کی بنسبت جو اس نے اپنے پاک کلام میں لکھے ہیں
ان کے چھوٹی چھوٹی ہی باتوں میں دلچسپی نہیں رکھتے؟
۱۱) کیا خدا کی اس برداشت نے جو اس نے تمہارے ساتھ
اس کی اور اس کے فضل کے کلام کی بے قدی کر مے میں نہیں
جرات نہیں دلائی؟ اور کیا یہ یعنی وہ حقارت جو تم اس کے اس
فضل کے پیغام کی جو اس سے ہو تم باغیوں کو دیا کرتے ہو تمہارے
فتوے کو ہزار چند بڑا نہیں دیتی؟
۱۲) اگر تم اس طرح اس سے کنارہ کش ہو گئے۔ تو کیا تمہارا فتویٰ
سدم و محورہ کے فتوے سے سنگین تر نہ ہوگا؟ انہوں نے تو خدا
کے خشیار کی حقارت کی۔ لیکن تم صرف اس کے خشیار
ہی کی بلکہ اس کی محبت کی بھی خفیہ کرتے اور اس کو باطل کر دیتے
ہو۔ افسوس! افسوس! عداوت کے دن سدوم کے علاقے کا
حال تیرے حال سے زیادہ برداشت کے لائق ہوگا۔ متی ۲۴: ۱۱
اسے پیارے دوست اگر
ان سوالات پر افسوس
تمہاری غمیر تمہارے بغاوت
ستہارت دیتی ہے۔ اگر وہ بتاتی ہے کہ یہ سوالات تم پر لگتے
اور صفائی سے مایہ ہوتے ہیں یعنی خود تم پر توجہ روا ہو کہ تم

نے اپنی روح کی خالصی پناہ و تشنگی ایک زیادہ مناسب موقعہ آج
غور و پردہ افش کرنے سے اپنے دل کو کی ساخت کیا ہے شیطان
تم کو کہہ گا کہ جس وقت بہت ہے۔ لیکن تم سے آسمان کی مبارک
عالی حضرت کے ابھی غلاموں خدا کے بے غایت فضل تمہاری بھری
فانی روح کی لانا تھا قدم اور ہونا کہ یقین کا واسطہ دے کہ تم
سے اتنا س کرتے ہیں کہ تم اپنے گناہوں میں رو گئے تو تم بہت کے لئے
کھوئے گئے۔ کوئی چیز تم کو اس آگاہ کنندہ اور جہات کش کلام
جو کہ ہم ان چند سطروں میں خداوند یسوع کے نام سے تمہیں بھنے
ہیں غافل رہنے کی ترغیب نہ دیوے ہو کہ تباہ کر فضل کے خدا
کی طرف سے یہ تمہارے لئے آخری پیغام ہو۔ آہ تورا ہی۔ اسی
گھڑی اور اسی لمحے میں خدا کی طرف چرو۔ اپنے آپ کو اس کی موجود
حقول پرمال دو۔ اس سے کہہ دو کہ جب تک میں برکت نیلگی۔
ہو کہ کو نہیں چھوڑ دیگی۔ اس کو کہہ دو کہ ہم مشتاق ہیں اس کے
وعدوں کا واسطہ دو کہ وہ ان کا جواب جو چاہی اور صاف باطنی
سے مانگے ہیں دیوے۔ اپنے دل کی سرور مہی سے بے دل نہ
ہو جاؤ۔ لیکن ہو کہ تمہارا دل سرور سخت اور مغرور بیٹھے پر دہ
نہ پیا کر کے دلا گناہ گناہ رو وہ ہو جائے۔ لیکن ایمان سے سیر
کے پاس آؤ۔ اور خدا روح القدس کے ذریعہ اس کو نرم مطیع۔
مشید اور پیرزندہ کرے گا۔
۱۳) اگر تم نے کسی ایک مناسب خریدگی سے دعا نہیں کی
تو اب شروع کرو۔ اور یسوع مسیح کے وسیلے خدا سے مانگو کہ
وہ تم کو روح القدس کے ذریعہ فضل بخشے کہ تم خریدگی سے
اپنی غیر فانی روح کی بہت کی بابت سوچو۔ بیٹھے کہ تم اپنے آپ کو
اس کی نظریں گناہ گناہ سمجھو۔ اور خداوند یسوع مسیح پر کہ وہ
تمہارا نجات دینے والا ہے۔ بعد و سر کرنے کے لائق ہو اور کہ تم
اس آئے راتے غضب سے بچائے جاؤ۔ اور اس کی ابھی
بادشاہت کے وارث بنائے جاؤ

ہندوستان میں تعلیمی حالت
میں ہیں ترقی



کے اور سامانوں کی قلت اور ان سے بے پردہی ہو رہی ہے۔
وہ کسی کھنٹی نہیں ہے۔ سادہ ہیں کیا مادی اور کیا روحانی طور پر
اس گری ہوئی حالت کو دیکھ کر بہت افسوس ہوتا ہے۔ اس دن ونگ
حالت کا خاکہ چند اوراق میں کھینچا ہوا ہوتا ہے لیکن اگر ہم صرف
تعلیمی حالت ہی پر غور کریں اور وہ بھی اس کے متعلق محض اعداد
و شمار پر ہی تو اس حالت کی حقیقت کو سمجھنے میں غائبانہ وقت
نہ پیش آئیگی۔ یہ انداز کے بیان سے جو اخبار الفضل سے لیا گیا
ہے واضح ہو جائیگا کہ ہندوستان میں خزانہ لوگوں کی تعداد
۷۰ فیصدی کے درمیان ہے۔ جبکہ اس کے مقابل میں تقریباً تمام
دیگر ممالک میں جہاں ابتدائی تعلیم مفت بھی ہے اور لازمی بھی اس
سے بہت زیادہ ہے۔ مگر یہاں نہ مفت ہے اور نہ
لازمی۔ اب اگر کل آبادی پر یکساں اوسط منور کیا جادے اور دیکھا
جائے کہ زیر تعلیم لوگوں کی کیا باقی مناسبت ہے۔ تو معلوم ہوتا ہے
کہ امریکہ میں ان کی تعداد ۲۱ فیصدی ہے۔ انگلستان میں ۱۸ فیصدی
سے زیادہ ہے۔ جہاں ۱۶ سے زیادہ سڑاں میں ۵ فیصدی
جاپان میں ۱۱ اور ۵ میں ۵ اور ہندوستان میں ۲ فیصدی ہے
اور اگر تعلیمی اخراجات پر غور کیا جائے تو معلوم ہوتا ہے کہ امریکہ میں
۱۲ پینسے فی کس۔ انگلستان میں ۸ پینسے فی کس۔ جہاں ۵ روپے
فرانس میں ۴ روپے ۷۰ پینسے فی کس۔ ۱۲ روپے میں ۱۰ روپے ہندوستان
میں صرف ۱۲ پینسے فی کس ہے۔ مزید برآں یہ عمل قابل غور
ہے کہ قبل ازیں ۴۰ برس ان سارے ممالک کی حالت ان کی
ابتدائی تعلیم کے لحاظ سے ہندوستان سے بڑھتی ہوئی تھی لیکن
پچھلے ۴۰ سالوں میں جو ترقی علوم میں انہوں نے کی ہے۔ وہ
قابل رشک و تقلید ہے۔ سادہ کے بیان سے معلوم ہوتا ہے کہ
تعلیمی حالت میں امریکہ اول درجہ پر اور ہندوستان آخری
درجہ کی حالت میں ہے۔ جو نہایت ہی قابل افسوس امر واقعہ
ہے۔ اہل ہند کو اس جانب زیادہ غور کرنا چاہیے۔

سلف سپورٹ
ہمارے عزیز بھائی سچائی نے
اپنے فروری کے نمبر میں سلف

سپورٹ پر دو چھوٹے چھوٹے نوٹ لکھے ہیں جو بہت مفید ہیں
ان میں اس نے واضح کر دیا ہے۔ کہ سلف سپورٹ صرف نام
ہی نام ہے اور بس۔ سادہ مزید فرقہ یہ ہے کہ اگر سلف سپورٹ
ہے تو انہیں کی طفیل ہے۔ اس کے کیا معنی؟ شاید اس کے معنی
یہ ہونگے کہ جس کو چاہیں سفی سفی سپورٹ کر دیں۔ سلف
سپورٹ ہو جائے کہ موقع دیں۔ اور جس کو چاہیں نہ کریں۔ اور
نہ دیں۔ غرضیکہ ہمارا سلف سپورٹ ہونا اور نہ ہونا بھی انہیں
کے اختیار اور مرضی پر منحصر ہے۔ مسلمان مولویوں اور ہندو پٹنوں
کے سبکی سادوں پادریوں اور کارندوں کا باہمی مقابلہ کرتے ہوئے
آپ سمجھتے ہیں کہ لیکن مسیحیوں میں یہ حالت؟ یعنی مسلمانوں کے سرکاری
انوکھوں کے چٹا کر پے مسلمانوں اور ہندوؤں سے علی الترتیب پرورش
اور عزت پاتے اور انہیں سے ان کا گند اور سبھا رہے تو
بھی وہ بالکل آزاد اور ذاتی سلف سپورٹ ہیں۔ مگر مسیحیوں میں
یہ حالت دگرگوں ہے۔ مشنری صاحبان بجائے خادم ہونے یا
کھلائے کے مال باپ اور عاکم کہے جاتے ہیں۔ اور جاتیں عموماً ان
کی دست بگری ہوئی ہیں۔ بچوں کی تعلیم کے لئے وہ مشنریوں کے
خارج ہیں۔ روزگار کے لئے وہ ان سے مدد کے متوقع ہیں۔ دیگر
دیوی نوایکی انتہا انہیں سے ہے سرکاری مفادات میں مدد
انہیں سے ملتی ہے۔ بیڑوں وغیرہ کا حصول ان کی رقمائندی پر
موقوف ہے۔ انہیں مسیحیوں کا رشتہ مشنریوں کے ساتھ ایک
ایسی انوکھی قسم کا ہے جو مولویوں اور پٹنوں کو اپنے لوگوں کے
درمیان حاصل نہیں ہے۔ یہ بالکل درست ہے۔ اور ہمارے خیال
میں اس رشتہ کو توڑنا اور مولویوں اور پٹنوں کا سارے رشتہ
پیدا کرنا ہی سلف سپورٹ ہونا ہے۔ ہمارے بھائی نے کیا بڑی
ہوئی عبارت میں اس مسئلہ کا حل کر دیا۔ اور بتا دیا کہ اگر
ہندوستانی کسی سلف سپورٹ ہونا اور مشنری صاحبان
ہندوستانی مسیحیوں کو سلف سپورٹ کرنا چاہتے ہیں تو اس
رشتہ کو توڑنے اور مولویوں اور پٹنوں کے رشتہ کو بحال
کرنے کی کوشش کرتے ہیں اور ہندوستانی مسیحی اور
مشنری صاحبان ملکر نہایتی سے ان تدابیر کو عملی جامہ پہنائیں

اگر کسی چاہیں اور کوشش کریں اور مشنری لوگ نہ چاہیں اور کوشش
نہ کریں تو اس رشتہ کا ٹوٹنا اور اس رشتہ کا آغاز اور نہ کام
ہونا نہ صرف محال ہی ہے بلکہ ناممکن ہے۔ اور اس سبب سے بھی
اس طرح عمل پر مشورہ ہیں جن کا ذکر ایشیائی مسیحی نے کر دیا۔ اور آگے
ہیں الفاظ ذکر کرتے ہیں کہ اگر چہ وہاں ہے تو مشنری صاحبان
کی خوشنودی کے لئے۔ اگر عبارت میں شریک ہوتے ہیں تو انہیں
کی تحریک سے۔ مگر سلف سپورٹ ہے تو انہیں کے طفیل سے
اگر کلیسیائی انتظام ہے تو ان کی مہربانی دوسری خادان دین کی عزت
اسی قدر مسیحیوں کے درمیان ہے جس قدر کہ وہ فلام دین
مشنری صاحبان کی نظریں چڑھا ہوا ہے۔ ایسی صورت میں حقیقی
سلف سپورٹ کا جو نتیجہ ناممکن ہے۔ نہیں صاحب۔ بالکل
ناممکن ہے۔ جہاں تقریباً ناممکن بھی کوئی امر ہو کر ہے؟ جو امر تقریباً
ناممکن کہا جاتا ہے وہ جیسا کہ آپ کا خیال مذکورہ بالا الفاظ سے
ظاہر ہوتا ہے محال ہوتا ہے۔ مگر ناممکن اس سے بڑھ کر مطلق اور
نوردار لفظ ہے۔ اور ہم کہیں گے کہ سلف سپورٹ کا ہونا ناممکن
ہے۔ یہ حالت نہایت ہی افسوسناک اور ایسی کی ہے اور اس
سے ظاہر ہوتا ہے کہ ہندوستانی مسیحیوں کا تو اس موجودہ حالت
میں نہ دین ہے نہ دنیا و دوسرے الفاظ میں ہم یہ کہہ سکتے ہیں
کہ ہندوستانی مسیحیوں کی دیوی اور دیوی ہر دو دیویوں میں صرف مشنریوں
کے ہاتھ میں ہے۔ یہ کیسی جگر خراش اور پردہ و حالت کا نظارہ ہے
کیا ہندوستانی مسیحی اور مشنری صاحبان اس ناگفتہ بہ
حالت کے سنوار کا کوئی تدارک نہیں کریں گے؟ اور اگر کریں گے تو وہ کیا کریں گے؟
وہ ہمارے ہمعصر کے الفاظ میں یہ ہے کہ جوں جوں جائزوں
کی قسم اور طاقت بڑھتی جائیگی۔ ہمارے خیال میں تعداد
کی نسبت جماعتوں کی طاقت بڑھانے کی کوشش کرنی چاہیے
اور یہ کام بغیر اتفاق اور متحدہ کوشش کے ناممکن ہے۔ سادہ
مشنری صاحبان اپنا ہاتھ کھینچتے جائیں گے نہ صرف کھینچتے جائیں گے
بلکہ لوگوں کو قابل سلف سپورٹ بنایا کہ ان کے ہاتھ کا موقع
اور سامان دے کر کہہ دے کہ کھینچیں۔ اگر سبھا را دے کہ ہاتھ
کھینچنا نہ چاہیے گا تو دوسری مسیحی ہرگز سلف سپورٹ نہیں ہوسکتا۔

اور اگر ایسا ہی کر
سڑائی کو بھی
مال ہے۔ چوت
بھی قایم ہے
صرف آدمی ہی
پر بھروسہ رکھتے
اور ضرورت ہو
اپنے خادان و
اپنے اور بھروسہ
کی کوشش کر
گذاہ خود نہیں
دیکھ کر کہتا ہے
قدرتی طور پر
اور کوشش کر
درا آپ کرتا ہے
کر کے ہر آوند
کرد۔ آگے تو نہیں
تو تھا ہے واسطے
قائم اور جو
کے واسطے کھولا جائے

بہ میل
بانسری کو
تازہ نمبر میں یہ
کے کپتان شہید
ذریعہ ایک عجیب و
سے فلاڈلفیہ کو
جوسا انیس
صاف آوازی



اور اگر ایسا ہی کرنا ہے تو بہتر ہے کہ کھینچ لیں تاکہ سرکاری کوڑی خود اپنا تدارک کر لیں۔ کیونکہ مزدور تاجرانہ کی ماں ہے۔ چوت ذل جیت آت فول راہ کا مدللہ ہو جاوے گا۔ اسی قویہ سہارے اور بھروسے سے سیسوں کو کابل اور صرف آدمی ہی پر بھروسہ رکھنے والا بنا دیا ہے۔ اس وقت خدا پر بھروسہ رکھنے والے بن جادوینگے۔ اور جس قدر انکو تکلیف اور مزدور ہوگی سہی قہ جاعتیں اپنی فکر کرنے لگیں گی اور اپنے خاندان دین کے گزارے کے لئے پس سب سے پہلے اپنے اور بچہ ساقی ہی ان کے گذارہ کے لئے سامان ہم پر پونانے کی کوشش کر لیں گی۔ کیونکہ یہ تو ظاہر ہے کہ جب کرنی اپنا ہی گذارہ خود نہیں کر سکتا تو اپنے خاندان دین کے گزارے کی فکر کیا کر سکتا ہے۔ ہماری داشت میں اپنے بھروسے کوٹ پر اسی قدر یور کرنا ہی کافی ہے۔ تاکہ ہندوستانی سہی ذرا ہونے لگیں اور کوشش کریں۔ یورکھیں کہ خدا اسی کی مدد کرتا ہے جو اپنی ہر دھار آپ کرتا ہے۔ نہ مانہ بتو نہ ساز تو بڑا نہ بساز۔ خدا پر بھروسہ کر کے خداوند کے اس قانون اور ہدایت پر دل و جان سے عمل کرو۔ اگر تو نہیں دیا جائیگا کہ تھوڑے وقت پر کسے۔ دروازہ کھول دے تو تھوڑے واسطے کھولا جائیگا۔ کیونکہ جو کوئی مانگا ہے اسے ملتا تھا ہے اور جو نہ ملتا ہے وہ پاتا ہے۔ اور جو کھٹکھٹاتا ہے اس کے واسطے کھولا جائے گا۔

بہ میل کے فاصلے سے امریکہ کا ایک بھی اخبار دی پریس بائسری کی آواز سنائی دی نامی اپنے ایک تازہ نمبر میں یہ خبر آفر دیتا ہے۔ کہ جرمن سیمینٹس کے کپتان شمید نے بے تاریکی ٹینکوں اور ٹریکراف کے ذریعہ ایک عجیب و غریب فروی ہے۔ کہ جب میں کلکتہ اور بیلون سے فلاڈیلفیا گروا نہ ہوا تو میں نے سینٹ میکائیل میں جو سالینس سے ۳۹۵ میل دور تھا ایک بائسری بچے کی صاف آواز سنی۔ ۲۹ ستمبر کو بے تاریکی تار بے تاریکی کا خانہ

کے بہتر بلینے کے کپتان شمید اور چیف افسر لیب کی توجہ اس امر کی طرف منطقت کی کہ کوئی شخص بائسری بچا رہا ہے۔ اس کی آواز اور راگ بلینے اور چیف افسر لیب ہر دو کو بڑی مہمانی اور غلبی کے ساتھ سنائی دے رہے تھے۔ چونکہ سب سے زیادہ نزدیک کا مقام اینڈرینز صرف ۱۰۰ میل دور ہے۔ وہاں کے سارے لوگ بخوبی جانتے تھے کہ یہ راگ کہاں سے آتا ہے۔ یہ خبریں کو انہیں براہ راست تھیں۔ اسی وقت ایک بے تاریکی خبر اینڈرینز کے دار الخلافہ سینٹ میکائیل کو بھیجی گئی۔ وہاں سے جواب آیا کہ وہ ایک قومی تعطیل کا دن تھا۔ اور جو آدمی بچہ بچا رہا تھا وہ کھڑا سیو دی کنگ بچا رہا تھا۔ جو بے تاریکی تار کی تاریکی کے سامان سائیس میں موجود تھے۔ وہ تلفون کی وضع کے ہیں جو علی طور پر ٹیلی فون اور بے تاریکی تار کی کا مجموعہ ہے۔ اس میں آواز خود کتنی ہی دور سے کیوں نہ ہو اس کے سن لینے میں کچھ دقت نہیں ہوتی۔

کثیر الاولاد خاندان ہندوؤں کی کنہوں میں قصہ کہانیاں اکثر مطالعہ سے گزرتی رہتی ہیں کہ قدیم زمانہ میں فلاں شخص کے سوتیلے بیٹیاں تھیں یا فلاں شخص کے ایک سو ایک بچے ساری باتیں افسانہ اور مبالغہ متعین ہوتی تھیں لیکن سننا جاتا ہے کہ حال میں بھی ایسے اشخاص دنیا میں موجود ہیں جن کے ساتھ سوتیلے بیٹیاں آج موجود ہیں چنانچہ کہتے ہیں کہ سکاٹ لینڈ میں ایک بوجلا ہے جس کے ۶۲ بچے ہیں تیل انہیں دہاں کے ایک باشندے کے ہاں ۴۹ روکے رکھیں پیدا ہو چکے ہیں۔ جن کی پیدائش کا حال بھی عجیب و غریب ہے کہ یہ سب ایک ہی مرد اور عورت کے بچے ہیں۔ اس کی بیوی نے چار مرتبہ چار بچے جنمے۔ سات بار تین تین۔ سولہ دفعہ دو۔ اور باقی ایک ایک۔

مراسلہ

مسیحی میلہ

کنوشن کی طیاری اور روحانی بلاری

مردہ ۲۸ فروری دیکم مارچ ۱۹۱۳ء کے مقام قصبہ راسپور ضلع سہارنپور۔ انجیل جیل کے رہائشی جو مقامات میں بیٹ۔ بگڑ ناگل۔ راسپور اور سہارنپور میں بشارت کرتے ہیں۔ کا مضامین کے حسن انتظام اور انصرام کے واسطے ذرا ہم رہے۔ معزز ناظرین کی دلچسپی اور حوصلہ افزائی کیلئے چند باتیں ذیل میں مرقوم ہیں۔ اول یہ خداوند کی روح کا کام ہے۔ نہ تو بے نہ تو مانگی سے بلکہ سب سے رب الانورج فرماتا ہے۔ غفلت مقامات اور اطراف سے جملہ میاں ایک ہی ریل گاڑی سے دوپہر کو اسٹیشن پر آئے۔ ان میں سے ہر ایک حمد اور تعریف سے پر اور خوشی سے معمور تھا۔ ہر خادم بگیا را خادم بننا مشکل ہے تو خادم الدین بننا کس قدر مشکل ہے تاہم اس نے اپنے آپ کو بچہ کی صورت کی صورت کی صورت اور انسان کی شکل بنا لیکن ہر تمہارے درمیان خادم کی مانند ہوں۔ مقام مقصود پر پہنچ کر اول خداوند کو سجدہ کیا پھر روحانی چہینا کھایا۔ ان بعد کا نفرنس کے کام میں معروف ہوئے۔ میز کرسی۔ فرش وغیرہ کی مطلق پردہ انکی ہر چند کہ کسی قدر سامان مہیا کیا ہوا تھا۔ دوم۔ کانفرنس کے اختتام پر کسی نے سیرینی یا اسام کی خواہش نہ کی۔ فوراً اپنے ساز اور سامان لیکر باہر نکل آئے۔ ٹھاٹ بچھتے بچھتے محجن منڈلی کی خوش الحانی اور فقہ سرائی نے ایک بڑی بھرپور کھڑا کر دیا۔ اسی موقع پر مسٹر۔ ڈنٹ ٹوبول۔ تاشے لکڑیہ سیسوں کی چھوٹی جماعت آکر موجود



کئے گئے۔ یہ خوشی کا موقع تھا کہ خدای کی موتوں میں سے چند صاف
 کپڑا ہی پہن کر نہیں بلکہ خاص کر نہاد ہو کر اور ایک دل جو کہ عبادت
 میں آتی تھیں۔ اہتمام پر پاک نکاح کے لئے ایک عرض پیش کی
 اور ایک آدمی نے پیشہ پائے کے لئے درخواست کی اور تیس شخص
 نے پاک مشاکی شرکت کے آئندہ وارڈ میں اپنا نام بھجوا دیا۔

چوتھے پہر

قصبہ کے رئیس اعظم لالہ چنپت رائے نے جینی سے درخواست آئی
 کہ وہ کلام سنا چاہتے ہیں۔ لکھنے والے۔ بچانے والے۔
 وعظ کرنے والے اٹھ کے چلے گئے۔ جب مقام مقصود پر پہنچے
 جہاں لالہ صاحب موصوف صاحب زادہ کے منتظر تھے لکھش
 گیت اور بے بے کاری کے بعد پنڈت لالہ صاحب مٹھ ہے پر
 کھڑے ہو گئے۔ اور نوٹ بک اول باہر سے دیکھا اور بعد میں اندر
 سے اذیتا کر دیکھا کہ سیمیت مگر باہر سے اور دوسرے کسی
 کالی سی دیکھا دیتی ہے۔ یہ حقیقت میں سیمیت پاکیزگی و محبت اور
 اہمیت سے معزز تھی ہے۔ ہر چند کہ اشعار سے خدا کا پرکاش
 ہوتا ہے۔ اور کل مخلوقات اور کئی و آفاقی ہوتا ہے۔ پر خداوند
 یسوع مسیح حقیقی جہاں مظہر درج ہے۔ اور اسی کا بیان بائبل
 میں ہے۔ اور اسی کا بیان پاک سیمیل کی زندگی سے پرکاش ہوتا
 ہے۔ اہمیت کے بعد آگے بڑھے اور دیکھا کہ ماضی لالہ سرین
 وشنوی کے دولت خانہ پر آگے۔ منہوں نے بڑی گرجھی خوشی
 سے قبول کیا۔ یہاں پہلی پٹتہ در پر دیکھا۔ اور اسے صاحب سے
 نہ لگایا۔ اول رگوں کی وہ دیکھی جو رشی لوگ دعا مانگنا بہت پسند
 کرتے تھے۔ کہ ان کو خدا نیک اور پاک زندگی عطا کرے۔ آپ نے
 بخوبی ظاہر کیا کہ یہ پاک اور اہم زندگی ہے۔ جس کے رشی تشریف لے
 گئے تھا کہ فضل سے نئی ہے۔ جو اس کے بیٹے یسوع مسیح میں
 پہنچا ہے۔

اگرے آؤ جو سوتا ہے۔ جاگ اور مردوں میں سے اٹھ کر
 کھانچ کر دشمن کرے گا۔

رات کی ٹینگ

یہ میلہ نمود کا تھا کہ سیمیلوں نے گواہی دی کہ ہمیں

میل ہو گیا۔ جہاں میں میل ہو گیا۔ بہنوں میں میل ہو گیا۔ بعض کو دیکھا
 نے خدا سے سچ میل کر لیا۔
 انیل جلیل کے پھیلنے کے لئے ایک بڑا دروازہ کھلیا۔ جیسے
 اور ہندووں میں بڑا میل ہو گیا۔

چاہئے کہ دوسے خداوند کے آگے اس کی رحمت کی اور شہی
 آدم کے آگے اس کے عجائب کاموں کی مستانہ کریں؟ انہیں
 راقم ہر مقام پر پکچر۔

میں نے ساتھ کیا لیا سکتا ہوں

ایک صاحب بیان کرتے ہیں کہ ایک دوست ان کے پاس
 آیا جس کے ہاتھ میں ایک کاغذ اور پنسل تھی اور چہرہ بڑا متفکر
 نظر آتا تھا۔ میں نے اس سے پوچھا کہ آپ فکر مند کیوں ہو۔ اس
 نے جواب دیا کہ میں ایک امر کر کے کوجانے کو تیار ہوں اور اس نے چاہتا
 ہوں کہ اس نئی دنیا کے ملک میں کوئی عمدہ اور اعلیٰ چیزوں کے
 نمونے نہ ہوں۔ اس نے میں ایک فہرست بنانے کی فکر میں ہوں
 میں نے کچھ ان کو بتایا لیکن میں نے کہا کہ اس کو چاہئے کہ وہ کچھ
 زیادہ واقف آدمی کی تلاش کریں۔ جہاں کہ اس کام میں اپنی پوری
 واقفیت سے مدد دے سکے۔ مگر اس بیان سے میرے دل میں
 ایک سوال پیدا ہو گیا جو کہ گرج کر میرے کانوں میں بار بار گونجتا
 ہے۔ جیسا کہ اس شخص نے پوچھا کہ میں نئی دنیا کو اپنے ساتھ کیا لے
 جا سکتا ہوں۔ اور میرے دل میں اس سے یہ سوال پیدا ہو گیا کہ
 میں بھی دوسری دنیا کو جانے والا ہوں اور میں نہیں جانتا کہ کتنی
 جلد میرا دل جانا ہوگا۔ مگر کبھی کسی نہ کسی وقت میں اس نئی دنیا کو
 روانہ ہوں گا اس دور و زمانہ دنیا کو روحانی عالم کو جو سوال میرے
 دوست کا تھا ایسا ہی سوال میرے سامنے ہے۔ میں اپنے ساتھ
 کیا لے جا سکتا ہوں۔

میں گھر زمین تو اپنے ساتھ لے جا نہیں سکتا۔ وہ تو جہاں
 ہیں وہیں رہے ہیں گے۔ اور صرف مجھ کو جانا ہوگا۔ اور میں
 نقصان و جہالت اپنے ساتھ نہیں لے جا سکتا ہوں۔ یہی

سب ہیں جو رہنے چاہئے۔ اور میں دنیا کی فریفتہ کرنے اور
 بھانے والی چیزوں کو اپنے ہمراہ لے جا سکتا ہوں۔ اور میں
 اپنی کتابوں کو اپنے ساتھ لے جا سکتا ہوں۔ اور میں اپنے
 درجہ اور رتبے کو ساتھ لے جا سکتا ہوں اور میں اپنی دنیا کا
 عزت اور عزت کو ساتھ لے جا سکتا ہوں۔ فرض کرو کہ تمام دنیا
 کی عمدہ عمدہ چیزیں میرے قبضے میں ہوں۔ مگر میں پھر دل لگا
 ہوا ہوں میں اپنے ساتھ کیا لے جا سکتا ہوں۔

میرے دوست نے نئی دنیا کو لے جانے کے لئے ایک اچھی
 فہرست بنائی تھی۔ لیکن میری فہرست میں تو ایک چیز بھی نہیں کہ
 جس کو میں مرج کر سکیں میں رسبات کو خیال کر کے سچ دیکھتا ہوں
 کہ میں کوئی چیز دنیا میں نہیں لے جاؤں۔ ہاں میرے ہاں سے کچھ لے جا
 نہیں سکتا۔ میرے دل میں کہا کہ کیا ہم باوجود اس کے
 دنیا کی چیزوں پر زیادہ دل نہیں لگاتے؟ ان کا بے سود ہوتا۔
 اس وقت صاف ثابت ہو جاتا ہے۔ جبکہ موت کا پیغام آجائے
 آجاتا ہے۔ اور ہم ان سب کو چھوڑ کر چلے جاتے ہیں۔

لیکن جب میں اس مضمون پر سوچ رہا تھا مجھے خیال آیا
 کہ اگرچہ جہاں اور زمین کوئی چیز ہم لے جا نہیں سکتے۔ مگر کئی چیزیں
 جو لے جا نہیں گئے کئی چیزیں مزید ہمارے ساتھ جادیں گی۔ میری
 شخصی میری یادداشت میرے ساتھ جادے گی۔ میرے خیالات
 میرے ساتھ جادینگے۔ میری پسند و ناپسند میری
 ساتھ جادینگی۔ میری اخلاقی اور ذہنی عادات میرے ساتھ جادینگی
 میری باطنی عزتیں میرے ساتھ جادینگی۔ میرا ضمیر میرے ساتھ
 جادے گا۔ مجھے اچھی طرح سے ان باتوں کا خیال آیا۔ ایک پانچویں
 شہور ہے کہ وہ جو جگہ کو جلتا ہے۔ اپنی خاصیت کو برل نہیں
 سکتا ہے۔ چاہے وہی کس جگہ جادے وہ وہی آدمی رہے گا۔ جو کہ
 میں یہاں ہوں میں دوسری جگہ ایسا ہی رہوں گا۔ اور زمین اخلاقی
 اور روحانی خاصیتیں میرے ساتھ جادینگی۔

تب ہی سوچنے لگا کہ میں کس طرح سے خوش اور مسافروں
 جبکہ میں نام جہاں خوشی دینے والی چیزوں کو ترک کر چکا ہوں
 اور کس طرح میں اس عالم میں جو آئندہ آنے والا ہے۔ کامل پاکیزگی



اور دینہ داری اور مستبازی میں کل جہاؤں اور جہاد کو تسلی ملی
کیونکہ میرا اقرار تھا کہ یہ علو بنفیس میری زندگی میں نہیں ہیں
جو ہونی لازمی ہیں۔

تب ایک خوفناک بات میرے دل میں آئی کہ میں اپنے گناہوں کو
کایا عالج کر لی کیا میں ان کو اپنے ساتھ لے جاسکتا ہوں؟ اور
مگر ایسا جو کہیں ان کو ساتھ لے جاؤں تو پھر خوشی کہاں ہوگی؟ وہ
آدمی کہ جس نے حکم کے قانون کو توڑ دیا ہے سزا باقی ہوگیا ہے جب
وہ حکم کے زبرداد سے جاکو اپنے گناہوں میں اپنے گناہوں کو
لیکرا اپنے حاکم حقیقی کے مذہب و جادو نگاہ اور کیا میں اس نئی دنیا میں
اپنے گناہوں کو لے جاسکتا ہوں جس میں مجھ کو تھوڑے دنوں کے
بعد جہاد ہوگا۔

میں نے آخر کار کہا کہ نہیں ایسا ممکن نہیں ہے۔ تب میں
نے اپنی پسیل کو اٹھایا اور پھرنا شروع کیا کہ خدا کے بیٹے یسوع مسیح
کا ہر ہم کو نام گناہوں سے پاک کرتا ہے۔ اور چاہے ہم گناہ سے
ہاں۔ پر ضرورت نہیں کہ میں ایک گناہ بھی اپنے ساتھ نئی دنیا کو
لے جاؤں۔

اب ناظرین کیا خیال رکھتے ہیں؟ کیا ناظرین کو اس شانی
مشہد کی خبر ملی ہے جس میں جل کر گئے گناہ کی تباہی اور
نپائی بالکل دور دروغ جھوٹی ہے۔ اگر اب تک نہیں لیا تو کیا آپ
کو اس کی تلاش ہے۔ کیا آپ کا خیال ہے کہ اپنے گناہ ساتھ
لے جاتے ہوئے خدا کی پاک حضوری میں جادو گئے پر یاد رکھو کہ
وہاں کوئی بھی نہ چلیگا۔ ہر اب وہ فریضہ خیر جاری ہے۔ خدا
کا کلام آپ کو دعوت دیتا ہے۔ اور خدا کی پاک روح تمہارے
بچانے کی خواہش مند ہے۔ تمہارا ضمیر میری تم کو فرودے رہا جو
کہ تم کو اس کی تلاش کی ضرورت ہے۔ سننا کہ آپ یہ سوال کریں۔
کہ میں اس کو کس طرح سے حاصل کروں خدا کے حضور جا کر دعا
گرداں اس گرد کہ وہ تم کو اس کی پوری پوری ہدایت کرے
میں تم کو ایک دعا کا نمونہ بتا رہا ہوں۔ مجھے وہ ڈو ال تاکہ میں
برق سے زیادہ سفید بن جاؤں۔ تمام میری بدکاریوں کو
جہ سے دور کر دے۔ اور وہ گناہ نہ رہو یا گیا تھا۔ کیونکہ ایک

دوسری جگہ وہ کہتا ہے کہ تو نے میری بدکاری کو بخش دیا۔ ایک
اور دعا ہے اے خدا مجھ کو گناہ پر رحم کر اور کھائے کہ یہ دعا کرنے
والا۔ مستباز و مستباز کہ اپنے گناہوں کو لے کر اپنے گناہوں کو
و اسے چور کی دعا بھی ہے۔ ایک ایسے شخص کی دعا کہ جس کی
زندگی ہر لمحہ کرنے میں گندہی تھی۔ اور یہ دعا اہیت کے معین و درکار
پر لگی تھی۔ اے خدا صاحب توانی بادی شہادت میں ہو تو مجھ کو یاد کرو
اور اس دعا کا یسوع مسیح نے اس وقت جواب دیا تھا۔
میں تجھے سچ کہتا ہوں کہ آج کو میرے ساتھ بہشت میں ہوگا۔
اسے میرے دوستوں پر تمام ہے گناہوں سے میت اگل دنیا
میں جادو گئے یہ تمہارا اپنا قصور ہوگا اور اس کا سبب یہ ہوگا کہ تم
اپنے گناہوں کے آگے نے کے لئے خداوند یسوع مسیح کے پاس
نہیں آئے۔ ترجمان انگریزی۔

جنوبی افریقہ کے سبز قطعہ پر چمک

میں بڑی کھلی چمک رہی تھی۔ کیونکہ سبز قطعہ کے پار سب
کو رہشمنی کی ایک چمک اکثر نظر آتی تھی۔ اور لوگ بڑے جوش سے
اس کی نسبت بحث کر رہے تھے۔

ایک پوچھتا تھا کہ یہ کیا ہے۔
دوسرا کہتا تھا کہ فرانسسیسی ہیں۔ وہ یہاں وہاں ہر جگہ
جہاں ان کا خیال بھی نہ ہو وہاں ہی نظر آ جاتے ہیں۔
تیسرے نے جواب دیا یہاں فرانسسیسی کہاں وہ تو
بہت فاصلہ پر ہیں۔

پھر بھی وہ چمک نظر آتی۔ اس اثنا میں چند اردو لی خبر لیکر
جریل صاحب کے قلم کو بھیجے گئے۔ اور صاحب مدد بہت
جلد تشریف لے آئے اور معلوم کر لیا کہ یہ چمک شعلہ آفتاب
کے ذریعہ خیر سانی کے آگ کی ہیں۔ اب ضرور ہے کہ یہ اپنے
کسی غیر خواہ نے یا غصہ نے دکھلائی ہوں۔ اس کو نور حقیقی
میں یہ معلوم کرنا لازمی ہے۔

سراسری لحاظ کر کے جریل صاحب نے حکم دیا کہ

خبر پانے کا اگر فوراً قلم کر دے پس عہد موقوفہ پر لکھا گیا اور نگران
افسر نے مجھ سے ناہوار میدان کے پار پیغام پر پیغام دینے
شروع کئے۔

متموری دیر بعد اس افسر نے چند ابالیوں کی کہا وہ تو
اشارات منتخب استعمال کرتا ہے۔ اور میں ان کا مطلب نہیں
سمجھتا۔ میری سمجھ میں تو کچھ نہیں آتا۔

پھر بھی وہ کوشش کرتا ہے کہ اس پار کے اشارات
سے کوئی صاف خبر حاصل کرے۔ لیکن ناکام رہا۔

قریب دو گھنٹے کے بعد جریل صاحب پھر سوار آئے اور
حال دریافت کیا۔

افسر نے جواب دیا صاحب بن میری سمجھ میں کچھ نہیں آتا۔
وہ اشارات منتخب ہم سے مختلف استعمال کرتا ہے۔ مجھے ذرا
سمجھ میں نہیں آتا کہ اس کا کیا مطلب ہے۔

پھر اس جگہ کو جہاں سے چمک آتی تھی وہاں سے دیکھا
گیا اور اس عجیب چمک کو کے جواب میں خبر سانی کے آگے پھیل
پر سوال کئے گئے۔ مگر کچھ نفع حاصل نہ ہوا۔ تب ایک افسر نے جو
دیر سے دوہرے لگا کر دیکھ رہا تھا کہا۔ وہ تو صرف بیکشوں کا ایک
پڑناٹن ہے جس پر آفتاب کی روشنی پڑتی ہے۔

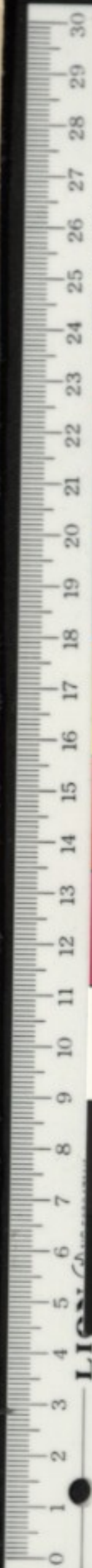
تب ایک گشتی گارو احتیاط کے ساتھ اس پار گیا۔ اور
واپس آکر خبر دی کہ یہ خیال صحیح تھا کہ صرف تین پر آفتاب کی
روشنی پڑتی ہے۔

میں میں جریل سنی جی اور آگ کے انٹرکوشی دل لگی
میں کھجایا۔

لیکن روحانی باتوں میں بھی لوگ ایسے ہی بے وقوف ہیں
وہ بھی اس سے خبر پانے کی کوشش کرتے ہیں۔ جو ان کو
جواب نہیں دے سکتا۔ وہ اپنی روحوں کے سوالوں
اور فتائل کے جواب کی تلاش میں ہیں۔ کتابوں میں تکلفی خدا
ادبانی دیرہ میں کہتے ہیں۔ اور گویہ سب باتیں کچھ عرصہ کے
لاکے۔ ایک طرح کی چمک دیتی ہیں۔ مگر انجام کار نا اشدی
ہوتی ہے۔ ان میں شبہات خوف اور سوالات کے حقیقی جواب

نہیں مل سکتے
پر حقائق سے
حقیقی
لازمہ کہ ہے۔
اجلاس کی
یسوع مسیح
وہ کہ ہے جس
کرتا ہے۔

ایک مرتبہ
آثار و عظیم
ہر ایک مکان
اس نمونہ کے
فاس ج
ہنری و
اور یہ بھی فرمایا
اور موقوفہ ہو جاؤ
اس وقت
تجزیہ پر عمل کرنے
جب اس
کے کل رکن میں
سیاسی فکر
چاہتی ہوں کہ
شور ہے
رہا تھا۔ اپنی بی
ادبی فکر جسے
یا دکھا دے
بلبی
نے آج دغوار



ملک منوٹ: ڈاکٹر ایس کے برین کی کانوری
جنسری ملک منوٹ کی خوبصورت تیار ہوئی جو اس
شریف پڑے بکھے اشخاص کا نام اور پورا پتہ بکھے
پر جنسری ہذا اہل قیمت و محصل بھیجی جاتی ہے۔

وقت پر صلاح

جو درست ہوتے ہیں وہ خطرے سے بچنے کے لئے وقت
سے پہلے نیک صلاح دیتے ہیں۔
ڈاکٹر ایس کے برین کی یہ صلاح کہ موسم گرما آگیا ہے۔
اس موسم میں کھانے پینے یا رہنے کے باعث ہیضہ ہونے کا
خوف رہتا ہے۔ اس سے بچنے کے لئے پہلی ایک شیشی صل
عرق کا فوراً منگو کر اپنے گھر میں رکھیں جس سے اپنے
یا پڑوسیوں کی وقت حفاظت ہو سکے۔ یہ اصل عرق کانور
حوصتیس سال سے تمام ہندوستان میں جاری ہے۔ یہ عرق مٹی
کے دست پر پیٹ کے درختی کے لئے کسی کا حکم رکھتا ہے قیمت
نیشی ہم محصل ڈاک ایک سے شیشی تک ہر شیشی تک
ڈاکٹر ایس کے برین نمبر دو تا پانچ دوت اشرفی کلکتہ

ضرورت

ہوشیار پور کے ٹریڈیشن سپتال میں دو کارندوں کی
ضرورت ہے۔

دعا ایک سی بی بی ہسپتال ہسٹنڈیا سب ہسٹنڈیا سب
دعا اور سب ایک سی بی بی ہسٹنڈیا سب ہسٹنڈیا سب

دعا ویتس ان دونوں مہدوں کے لئے بعد نقول شریفیٹ
کے جو واپس نہیں کیا جا دیگا۔ منہ جہ ذیل کے پادری صاحب
کے پاس بھیجی جا دیں جو تنخواہ وغیرہ کی نسبت خبر دیں گے۔
اور مقرر کریں گے۔

ڈاکٹر کے۔ سی۔ چٹھری

ہوشیار پور

ضرورت

ایک انگریزی دان اسٹریو کر ایف اے۔ یا انٹرنس کے
مگر بھڑپ ہوں۔ لڑکے کو جو کہ ساتویں ہاجت کا کورس پڑتا
ہے۔ انٹرنس تک مکمل تعلیم ہر ایک زبان یعنی اردو۔ فدی انگریزی
میں پرائیوٹ طور پر دینی ہوگی۔ ایف۔ اے پاس شدہ کو بچپن
روپیہ اسوار کے علاوہ کھانا اور مکان رہائش کا ملے گا۔ بعد
ذراغت تعلیم اگر اس صاحب کی ایقت اور چال چلن قابل قدر ثابت
ہو اتوان کو علاوہ انعام کے کوئی جگہ یا عہدہ دیا جاوے گا۔ درختیا
باقید مذہب کے تہ ذیل پر آتی چاہیں۔ اور اگر کوئی بات
قابل اعتراض ہو تو رد خط و کتابت سے طے ہو سکتا ہے فقط
جو دوسری بھارت سنگھ صاحب تعلق دار ریاست اودھ پور
ضلع اودھ تحصیل صفے پور ڈاکخانہ فتح پور چوراسی۔

اطلاع

شرف کاٹے پرسبیٹری کو اور تمام پرسبیٹری کے کارندوں
کو اطلاع دی جاتی ہے کہ کو دیانہ پرسبیٹری کی مشینگ ۱۴ مارچ
سن ۱۹۱۲ کو بروز شگل بوقت صبح کے ۱۱ بجے سہان پور کھلیسیا کے
مگر جیس ڈرام ہوگی۔ کارندوں سے کام کی رپورٹیں سنی جائیں گی۔
رپورٹیں تحریری ہوں گی۔ فقط اس طرف پادری پی سی او پل ٹیٹ
کلارک کو دیانہ پرسبیٹری۔ مقیم انبالہ چھاؤنی۔

التماس

نور افشاں کے خریداروں سے التماس کی جاتی ہے کہ
اپنے اپنے مفصل تھے ارسال کرویں۔ کیونکہ نئی جپٹ جپٹ
دلی میں۔ امید ہے کہ سب خریدار اس ہی مہینے میں اپنے
اپنے تھے ضرور بھیجیں گے

مینجور افشاں

رسیدز

۱۹۱۲ء

پادری جے جیکسن
مشرقی جیکب ہیلورہ
مشن لائبریری۔ کونکال
سی ایم۔ ایس بک شاپ
پادری جارج دسن۔
یوگیشیٹل
مشران مل
پادری بی۔ سی۔ رو
مس بٹنگ
ڈاکٹر رامانی بی
ایم ایل سنگھ
یو ایم جیکب
ریڈنگ روم پٹھانکوٹ
یو اقبال سیج
پادری ڈی بی ایس ڈی ہوب
پادری عبدالسلام
ڈاکٹر ٹی غامبارانی
ڈاکٹر ایم جیس میو
مشن ڈی سکول لودیانہ
مشرچرچ
مشرناک چند گجرات
مشرمقراداس سیالکوٹ
مشر بی پال
ایم۔ سی سیندر ہوبو کے
پادری احسان اللہ
پادری نظام علی اونولہ
بابو حاکم علی

ہندو میں
صاحب
اور استا وکیو
پرتا شیر بچو کنگو
انجیل
کار ترجمہ جو ۲۰۰
کی کوشش
کے حالات
مسیح کی
فارسی۔ اور
کتاب نہا
کر کے مسیح
خاندانی
کتاب کی
بہت ترقی
آخری باب
یعنی رہائش
ویدک شاپ
ویدو مکی
ذات و
جنرل گا
دانی کر

نئی کتابیں

ہند میں سٹرے سکول - من تصنیف ایڈورڈ لے آئیٹ صاحب - رومن اردو صفحہ ۱۲۰ - یہ کتاب ہر ایک سٹرے سکول پرنسپل اور اسٹاڈنٹوں کے واسطے ایک خاص قاعدہ عوام کے پڑھنے کے لئے پڑتا ہے سچو تعلیم دینے میں بڑا مفید آلہ قیمت ۴ رو ۶ رو ۸ رو

انجیل برنباس - من تصنیف عبدالاحد از قاہرہ - کئی سال ہوئے کہ شہر جلیل انجیل برنباس کا ترجمہ جو ۲۰۰ برس کے عرصہ تک غائب ہو گئی - پادری نکین صاحب کی کوشش سے جرمن کے ایک کتب خانہ میں پائی گئی - اس کتاب کے حالات اس چھوٹے سے رسالہ میں پیش کئے جاتے ہیں قیمت ۲ رو ۴ رو من تصنیف ڈاکٹر جے ڈبلیو - رابرٹن صاحب جسکو ڈاکٹر ڈبلیو مینٹل صاحب نے ترجمہ کیا -

فارسی - اردو - رومن میں بھی چھپائی گئی قیمت ۴ رو ۸ رو ۱۲ رو - یہہ کتاب نہایت ضروری - ہر ایک سچی کو چاہئے کہ اس کا مطالعہ کرے سچ کی تعلیم کی اونچائی اور گہرائی کا ظہور ہے +

خاندانی فرائض - ۱۲۰ صفحے قیمت اردو ۴ رو ۸ رو ۱۲ رو - رومن ۸ رو - اگر لوگ اپنے اپنے گھر کا انتظام اس

کتاب کی ہدایت کے مطابق بنادیں تو زندگی کی خوشی اور مبارکبادی بہت ترقی پذیر ہو جائیں گی +

آخری بات کی ہدایت اس مضمون پر کہ ہر ایک آدمی اپنے گھر یعنی رہائش کا گھر کھے اور سطح پاوے کتاب کی قیمت صد گنی تھی جو +

ویدک شائستگی - قیمت رومن اردو ۸ رو +

ویدو مکی اصل - فارسی اردو قیمت ۱ رو +

ذات و چار - فارسی اردو قیمت ۲ رو +

جنرل گارفیلڈ صاحب کی سوانح عمری فارسی اردو قیمت ۳ رو +

دانی گری - من تصنیف ڈاکٹر ایڈتھ براؤن صاحب ساکن لودیانا

رومن اردو گھر فارسی اردو ۴ رو +

یہہ کتاب میڈیکل سکولوں اور ہسپتالوں میں ٹیکسٹ بک کے طور پر استعمال کی جاتی ہے - ہر ایک گھر میں اسکی ضرورت محسوس ہوتی ہے اسلئے ہر ایک خاندان میں اسکی ایک جلد ہونی چاہئے +

ہدایت تیمار داران - یہہ کتاب اس نیت سے تصنیف کی گئی کہ ہسپتال کے ملازموں کے لئے

مرد و بچاؤ - لہذا وہ ہر ایک ہسپتال اور میڈیکل سکول بیلے سندی کتاب ہو ہر ایک گھر انہیں ایسی کتاب فائدہ سے خالی نہیں ہو سکتی +

قیمت یہہ کتاب دوبارہ چھپ رہی ہے امید ہے کہ بہت جلد چھپ کر تیار ہو جائیگی +

صحت جسمی - یہہ ایک انگریزی کتاب کا ترجمہ جو جبکا نام ہے

یہہ سچی غلام حیدر خان شینوار میں لے بریلی کا

اور نور محمد صاحب بیندار تریاب گڑھ ضلع کا اور احسن محمد سنٹ ہسپتال

سے نظر ثانی کی گئی - ایک کتاب حقہ صحت ہے سادہ طریقے سے لکھی ہے

مضمون کتاب

(۱) ہوا اور اسکی بناوٹ (۲) کیوں ہم بھائی نہیں (۳) ہم بھائی کیونکر

بن سکتے ہیں (۴) سانس لینے میں ہوا کیونکر صاف ہوتی ہے (۵) ہوا کس طرح

صاف ہوتی ہے (۶) صاف ہوا کس طرح ملتی ہے (۷) پانی کا استعمال جسم میں اور

اسے کس طرح استعمال کریں (۸) پانی کے پائیکا ذبیحہ یا طریقہ (۹) صاف

پانی کس طرح مل سکتا ہے (۱۰) کس طرح خوراک جسم کو قرار دھتی ہے (۱۱) صاف

خون (۱۲) خوراک کو کس بناوٹ (۱۳) قسم قسم کے کھانے (۱۴) تیلی خوراکیں

(۱۵) ہدایت خوراک پر (۱۶) چمڑا (۱۷) نہانا (۱۸) کپڑے پہننا (۱۹) پیچھے

اور ورزش (۲۰) دماغی اور کانی ورزش (۲۱) گھر اور آحاطے (۲۲) تازہ ہوا کی آمد و رفت (۲۳) صفائی (۲۴) علیحدہ گھر (۲۵) گاؤں

اور قصبے (۲۶) بخار کے مقابل کیسے تدبیر کریں (۲۷) میضہ کے

مقابل کیسے حفاظت کریں (۲۸) چیچک کے مقابل کیسے حفاظت کریں (۲۹) فیصلہ مضیحت قیمت ۴ رو +

